



**CONSIGLIO  
DELL'UNIONE EUROPEA**

**Bruxelles, 28 maggio 2003  
(OR. fr)**

**9607/03**

**OJ CONS 33  
SOC 213  
SAN 105  
CONSOM 54**

**ORDINE DEL GIORNO PROVVISORIO**

---

della: 2512<sup>a</sup> sessione del CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA  
"OCCUPAZIONE, POLITICA SOCIALE, SALUTE E CONSUMATORI"  
data: Lussemburgo, lunedì 2 (ore 10.00) e martedì 3 (ore 10.00) giugno 2003

---

**Lunedì 2 giugno 2003**

1. Approvazione dell'ordine del giorno provvisorio
  
2. Approvazione dell'elenco dei punti "A"  
doc. 9796/03 PTS A 30
  
3. Proposta di direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio sulla definizione di parametri di qualità e di sicurezza per la donazione, l'approvvigionamento, l'analisi, la lavorazione, lo stoccaggio e la distribuzione di tessuti e cellule d'origine umana (AL)(\*)  
(Base giuridica proposta dalla Commissione: Articolo 152, paragrafo 4, lettera a) del trattato)  
- Accordo politico  
(Deliberazione pubblica)  
docc. 10238/02 SAN 95 CODEC 797 (x)  
9569/03 SAN 100 CODEC 687  
+ ADD 1

4. Sindrome respiratoria acuta severa (SARS)
  - Scambio di opinioni
  
5. OMS (convenzione quadro sulla lotta contro il tabagismo)
  - a) Informazione della Presidenza e della Commissione
  - b) Adozione della decisione di firma della convenzione quadro (AL) (\*)  
(Base giuridica proposta dalla Commissione: Articoli 95, 133, 152 e 300, paragrafo 2 del trattato)
    - docc. 9802/03 SAN 111
    - 9934/1/03 SAN 119 REV 1
    - + ADD 1
    - + ADD 1 COR 1 (en)
  
6. Progetto di conclusioni del Consiglio sulla lotta alla stigmatizzazione e alla discriminazione in relazione alle malattie mentali
  - Adozione
    - doc. 9571/03 SAN 101
    - + COR 1 (fi)
  
7. Mobilità dei pazienti ed evoluzione delle cure mediche nell'Unione europea
  - Scambio di opinioni

8. Riesame della normativa farmaceutica

- a) Proposta modificata di regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio che istituisce procedure comunitarie per l'autorizzazione, la sorveglianza e la farmacovigilanza dei medicinali a uso umano e veterinario e l'agenzia europea di valutazione dei medicinali (AL) (\*)  
(Base giuridica proposta dalla Commissione: Articoli 95 e 152, paragrafo 4, lettera b) del trattato)
- Accordo politico  
(Deliberazione pubblica)  
docc. 14591/01 ECO 364 AGRILEG 267 SAN 158 CODEC 1277 (x)  
15793/02 ECO 389 AGRILEG 278 SAN 239 CODEC 1672 (x)  
9679/03 ECO 98 AGRILEG 131 SAN 108 CODEC 704 OC 329  
9794/03 ECO 100 AGRILEG 135 SAN 110 CODEC 719
- b) Proposta di direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio che modifica la direttiva 2001/83/CE recante un codice comunitario relativo ai medicinali per uso umano (AL) (\*)  
(Base giuridica proposta dalla Commissione: Articolo 95 del trattato)
- Accordo politico  
(Deliberazione pubblica)  
docc. 14591/01 ECO 364 AGRILEG 267 SAN 158 CODEC 1277 (x)  
8813/03 ECO 65 AGRILEG 97 SAN 76 CODEC 552  
9680/03 ECO 99 AGRILEG 132 SAN 109 CODEC 705 OC 330  
9794/03 ECO 100 AGRILEG 135 SAN 110 CODEC 719
- c) Proposta di direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio che modifica la direttiva 2001/82/CE recante un codice comunitario relativo ai medicinali veterinari (AL)  
(Base giuridica proposta dalla Commissione: Articoli 95 e 152, paragrafo 4, lettera b) del trattato)
- Andamento dei lavori  
doc. 9514/03 AGRILEG 122 ECO 95 SAN 99 CODEC 676

## Martedì 3 giugno 2003

9. Pacchetto Occupazione 2003
- a) Proposta di decisione del Consiglio relativa a orientamenti per le politiche degli Stati membri a favore dell'occupazione (AL)  
(Base giuridica proposta dalla Commissione: Articolo 128, paragrafo 2 del trattato)
- Orientamento generale
    - docc. 8459/03 SOC 156 ECOFIN 106
    - 8481/03 SOC 160 ECOFIN 135
    - + ADD 1
    - 9783/03 SOC 225 ECOFIN 155
    - + COR 1 (en)
    - 9913/03 SOC 234 ECOFIN 164
- b) Raccomandazione della Commissione per una raccomandazione del Consiglio sull'attuazione delle politiche degli Stati membri in materia di occupazione (\*)  
(Base giuridica proposta dalla Commissione: Articolo 128, paragrafo 4 del trattato)
- Accordo politico
    - docc. 8460/03 SOC 157 ECOFIN 107
    - 9511/03 SOC 205 ECOFIN 139
    - 9784/03 SOC 226 ECOFIN 156
10. Proposta di direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio relativa alle condizioni di lavoro dei lavoratori temporanei (AL) (\*)  
(Base giuridica proposta dalla Commissione: Articolo 137, paragrafo 2 del trattato)
- Accordo politico  
(Deliberazione pubblica)
    - docc. 15098/02 SOC 576 CODEC 1588 (x)
    - 6920/03 JUR 105 SOC 101 CODEC 231
    - 9739/03 SOC 220 CODEC 714
    - + ADD 1
    - + ADD 1 REV 1 (de)
11. Società cooperativa europea  
doc. 9765/03 SOC 223 DRS 62
- a) Proposta modifica di regolamento del Consiglio relativo allo statuto della Società cooperativa europea (AL) (\*)  
(Base giuridica: Articolo 308 del trattato)
- Accordo politico
    - docc. 8998/02 DRS 33 SOC 255 ADD 1 (x)
    - 9814/03 DRS 65 SOC 228
- b) Direttiva del Consiglio che completa lo statuto della società cooperativa europea per quanto riguarda il coinvolgimento dei lavoratori (AL) (\*)  
(Base giuridica: Articolo 308 del trattato)
- Accordo politico
    - doc. 9766/03 SOC 224 DRS 63
    - + ADD 1

12. Proposta di decisione del Consiglio relativa all'istituzione di un Comitato consultivo per la sicurezza, l'igiene e la tutela della salute sul luogo di lavoro (AL) (\*)  
 (Base giuridica proposta dalla Commissione: Articolo 202, secondo trattino del trattato)  
 - Accordo politico  
     docc. 5626/03 JUR 28 SOC 27  
     9199/03 SOC 190  
     + COR 1  
     + ADD 2  
     9200/3/03 SOC 191 REV 3
13. Progetto di risoluzione del Consiglio sul capitale sociale e umano - Costituire il capitale sociale e umano nella società dei saperi: apprendimento, lavoro, coesione sociale e genere  
 - Adozione  
     doc. 9076/03 SOC 187 MI 100 EDUC 88 TELECOM 70
14. Proposta di regolamento del Parlamento europeo e del Consiglio relativo al coordinamento dei sistemi di sicurezza sociale (AL)  
 (Base giuridica proposta dalla Commissione: Articoli 18, 42 e 308 del trattato)  
 - Orientamento generale sui capitoli 4, 5 e 8 del Titolo III  
     docc. 5133/99 SOC 5 (x)  
     + COR 1 (x)  
     + COR 2 (x)  
     9540/03 SOC 208 CODEC 681  
     + COR 1 (de)  
     + COR 2 (da)  
     + COR 3 (fi)  
     9570/03 SOC 212 CODEC 688
15. Progetto di risoluzione relativa alla promozione dell'occupazione e dell'integrazione sociale delle persone con disabilità  
 - Adozione  
     doc. 9789/03 SOC 227
16. Programma di lavoro del Comitato di protezione sociale sulle questioni relative alle pensioni (Seguito delle conclusioni del Consiglio europeo di primavera del 20/21 marzo 2003)  
 - Approvazione del programma  
     doc. 9614/03 SOC 214 ECOFIN 146

17. Varie

- a) Proposta di raccomandazione del Consiglio sullo screening dei tumori
  - Informazione scritta della Presidenza  
doc. 9592/03 SAN 102
  
- b) Comunicazione della Commissione al Consiglio e al Parlamento europeo relativa alla cooperazione nell'Unione europea concernente la preparazione e la reazione agli attentati da agenti biologici e chimici (sicurezza sanitaria)
  - Informazione scritta della Commissione  
doc. 9105/03 SAN 87
  
- c) Misure regolamentari sui farmaci pediatrici
  - Informazione scritta della delegazione belga  
doc. 9933/03 SAN 118
  
- d) Proposta modificata di direttiva del Parlamento europeo e del Consiglio sulle prescrizioni minime di sicurezza e di salute relative all'esposizione dei lavoratori ai rischi derivanti dagli agenti fisici (campi elettromagnetici) (AL)
  - Informazione scritta della Presidenza  
doc. 9541/03 SOC 209 ECOFIN 682
  
- e) - Comunicazione della Commissione sul rafforzamento della dimensione sociale della strategia di Lisbona: razionalizzare il metodo aperto di coordinamento nel settore della protezione sociale  
doc. 9912/03 SOC 233
  - Carta europea di assicurazione malattia  
doc. 9910/03 SOC 231
  - Comunicazione della Commissione relativa al quadro di valutazione dei progressi compiuti nell'attuazione dell'agenda per la politica sociale  
doc. 9911/03 SOC 232= Informazioni scritte della Commissione
  
- f) - Consiglio europeo di primavera del 20 e 21 marzo 2003  
doc. 9902/03 SOC 230
  - Attività della Presidenza in materia di genere  
doc. 9411/03 SOC 199
  - Seconda riunione europea riguardante le persone in estrema povertà  
doc. 9742/03 SOC 222= Informazioni scritte della Presidenza

---

(AL) Atto legislativo

(\*) Punto sul quale può essere chiesta la votazione.

(x) Documento esaurito.